

TÜV SÜD Industrie Service GmbH · 80684 München · Deutschland

Stadt Illertissen Leitung Stadtplanung/Baurecht Herr Florian Schilling Hauptstraße 4 89257 Illertissen



E-Mail: schilling@illertissen.de

 Ihre Zeichen/Nachricht vom
 Unsere Zeichen/Name
 Tel.-Durchwahl/E-Mail
 Fax-Durchwahl
 Datum/Dokument
 Seite

 IS-USG-MUC/lei
 089 5791-2357
 089 5791-1174
 11.09.2025
 1 von 9

 Herbert Leiker
 herbert.leiker@tuvsud.com
 4233388\_Stadt\_ILL\_Änd\_4-2015.docx

# Schalltechnische Stellungnahme zur geplanten 1. Änderung des Bebauungsplans Nr. 4/2015 der Stadt Illertissen (Auftragsnummer 4233388)

Sehr geehrter Herr Schilling,

zur geplanten 1. Änderung des Bebauungsplans Nr. 4/2015 "Mischgebiet nördlich der Zeppelinstraße und östlich der Wilhelm-Walker-Straße" der Stadt Illertissen nehmen wir nachfolgend aus schalltechnischer Sicht Stellung.

#### Aufgabenstellung und schalltechnische Rahmenbedingungen

Innerhalb des hier zu betrachtenden südlich der Rudolf-Diesel-Straße gelegenen Änderungsbereichs des Plangebietes (ehemaliges Betriebsgelände der Wilhelm Walker GmbH) ist im Wesentlichen die Errichtung von mehrgeschossigen Gebäuden mit zukünftig gemischter Nutzung geplant.

Im Einwirkbereich des Plangebietes befinden sich u.a. unmittelbar nördlich der Rudolf-Diesel-Straße mit Bebauungsplan Nr. 4/2015 "Gewerbegebiet südlich der Nordtangente" ausgewiesene und derzeit z. T. auch noch unbebaute gewerblich zu nutzende Grundstücke. In diesem Bebauungsplan Nr. 4/2015 sind bzgl. des Schallschutzes höchstzulässige Schallemissionen in Form von Emissionskontingenten festgesetzt.

Sitz: München
Amtsgericht München HRB 96 869
USt-IdNr. DE129484218
Informationen gemäß § 2 Abs. 1 DL-InfoV
unter tuvsud.com/impressum

Aufsichtsrat:
Walter Reithmaier (Vors.)
Geschäftsführer:
Simon Kellerer(Sprecher)
Thomas Kainz
Ferdinand Neuwieser
Paula Pias Peleteiro

TÜV SÜD Industrie Service GmbH Abteilung Umwelt Service Genehmigungsmanagement Westendstraße 199 80686 München Deutschland tuvsud.com/de-is
Telefon: 089 5791-1040
Telefax: 089 5791-1174
TÜV®



Grundlage für diese Festsetzungen waren dabei die im Rahmen einer schalltechnischen Untersuchung der TÜV SÜD Industrie Service GmbH vom 26.02.2016, Bericht-Nr. F15/586-LG erarbeiteten Ergebnisse. Seinerzeit wurden dabei die schalltechnischen Auswirkungen auf das damalige Betriebsgelände der Wilhelm Walker GmbH nicht betrachtet.

Im Rahmen der hier vorliegenden Stellungnahme sind nunmehr die durch die Nutzung der o. a. und innerhalb des im Plangebiet Nr. 4/2015 "Gewerbegebiet südlich der Nordtangente" befindlichen Grundstücke verursachten und innerhalb des hier zu betrachtenden Änderungsbereichs des Bebauungsplans "Mischgebiet nördlich der Zeppelinstraße und östlich der Wilhelm-Walker-Straße" wirksamen Geräusche (korrelierend mit den festgesetzten Emissionskontingenten) zu ermitteln und zu beurteilen.

In nachfolgendem Umgebungslageplan sind der Änderungsbereich des Plangebiets sowie die nördlich hiervon (getrennt durch den Verlauf der Rudolf-Diesel-Straße) gelegenen gewerblich genutzten und zu berücksichtigenden Grundstücke dargestellt.

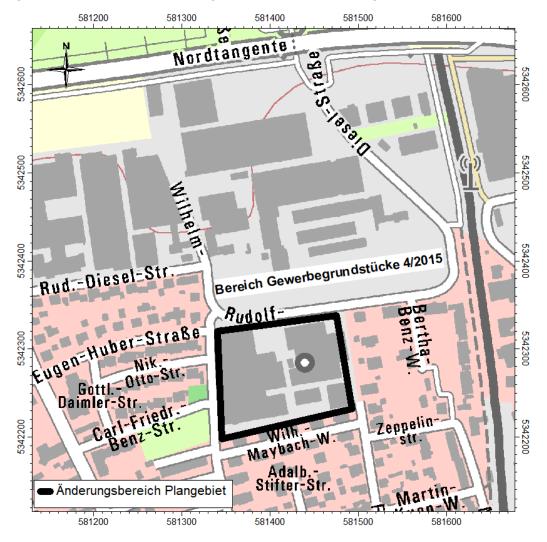


Abbildung 1: Umgebungslageplan



Abbildung 2 enthält den Bebauungsplanentwurf für die 1. Änderung des Bebauungsplans Nr. 4/2015 "Mischgebiet nördlich der Zeppelinstraße und östlich der Wilhelm-Walker-Straße", Abbildung 3 einen Ausschnitt der Planzeichnung des Bebauungsplans Nr. 4/2015 "Gewerbegebiet südlich der Nordtangente" sowie Abbildung 4 dessen schalltechnische Festsetzungen.



Abbildung 2: Bebauungsplanentwurf 1. Änderung



Abbildung 3: Ausschnitt Planzeichnung Plangebiet "Gewerbegebiet südlich der Nordtangente"



Innerhalb der Teilbereiche  $GE_1$  bis  $GE_8$  des Plangebietes sind nur solche Vorhaben (Betriebe und Anlagen) zulässig, deren Geräusche folgende Emissionskontingente  $L_{EK}$  nach der Norm DIN 45691 weder tagsüber (06.00 Uhr bis 22.00 Uhr) noch nachts (22.00 Uhr bis 06.00 Uhr) überschreiten:

| Gebiet          | Bezugsfläche in | Emissionskontingente L <sub>EK</sub> in dB(A)/m <sup>2</sup> |                            |  |  |  |  |  |
|-----------------|-----------------|--|----------------------------|--|--|--|--|--|
|                 | m²              | tags (6:00—<br>22:00 Uhr)                                    | nachts<br>(22:00—6:00 Uhr) |  |  |  |  |  |
| GE <sub>1</sub> | 4.769           | 65   | 50                         |  |  |  |  |  |
| $GE_2$          | 3.879           | 65   | 50                         |  |  |  |  |  |
| GE <sub>3</sub> | 4.512           | 65   | 50                         |  |  |  |  |  |
| $GE_4$          | 2.702           | 55   | 40                         |  |  |  |  |  |
| GE <sub>5</sub> | 2.200           | 58   | 43                         |  |  |  |  |  |
| GE <sub>6</sub> | 4.820           | 60   | 45                         |  |  |  |  |  |
| GE <sub>7</sub> | 4.339           | 63   | 48                         |  |  |  |  |  |
| GE <sub>8</sub> | 3.088           | 63   | 48                         |  |  |  |  |  |

Abbildung 4: Auszug aus den Festsetzungen des Bebauungsplans

### Schallemissionen und -immissionen

Analog zur Vorgehensweise in der o.g. schalltechnischen Untersuchung vom 26.02.2016 erfolgte die Berechnung der mit den im Bebauungsplan festgesetzten Emissionskontingenten (vgl. Abbildung 4) für die nächstgelegenen Teilbereiche GE<sub>4</sub> bis GE<sub>8</sub> korrelierenden und im Änderungsbereich wirksamen Schallimmissionen gemäß den Planfestsetzungen nach dem in der Norm DIN 45691 beschriebenen Verfahren unter ausschließlicher Berücksichtigung der geometrischen Ausbreitungsdämpfung.

Die Ausgangsdaten der unter diesen Voraussetzungen durchgeführten Schallausbreitungsberechnung sind im Anhang zu dieser Stellungnahme auf Seite 8 dokumentiert.

Die Berechnungen erfolgten hierbei flächenhaft für den gesamten Änderungsbereich des Plangebiets für ein (entsprechend der zulässigen Bebauungshöhen) horizontales Immissionsniveau von 11 m über Grund.



Diese Berechnungsergebnisse sind in den beiden folgenden Abbildungen 5 und 6 in Form farbiger Pegelraster in 5 dB(A)-Abstufungen dargestellt.

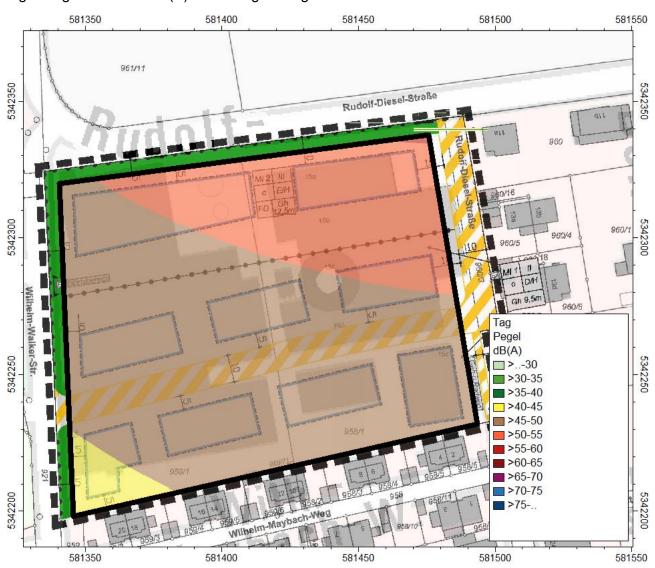


Abbildung 5: Pegelraster Beurteilungspegel Tagzeitraum



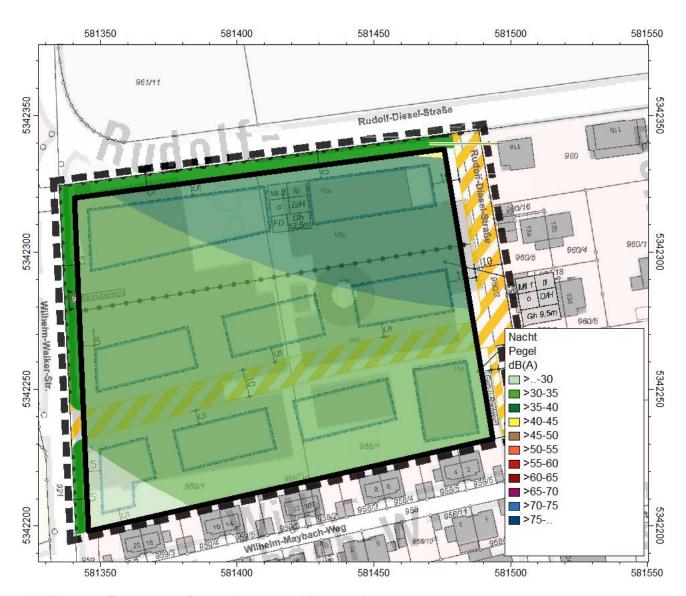


Abbildung 6: Pegelraster Beurteilungspegel Nachtzeitraum

Den Pegelrastern ist zu entnehmen, dass innerhalb des Tagzeitraums Beurteilungspegel zwischen 44 dB(A) und 55 dB(A) wirksam sind. Nachts errechnen sich Beurteilungspegel zwischen 29 und 40 dB(A).

Die in Mischgebieten MI zulässigen Orientierungswerte des Beiblatts 1 zu der (im Rahmen der Bauleitplanung primär einschlägigen) Norm DIN 18005-1 betragen tagsüber 60 dB(A) sowie nachts 45 dB(A). Diese Werte entsprechen in ihrer Höhe dabei auch den Immissionsrichtwerten der TA Lärm und werden im gesamten Änderungsbereich des Plangebiets somit eingehalten bzw. jeweils deutlich um mindestens 5 dB(A) unterschritten.



### Zusammenfassende Beurteilung

Die Orientierungswerte des Beiblatts 1 zur DIN 18005-1 sowie die Immissionsrichtwerte der TA Lärm werden durch die einwirkenden Schallimmissionen der gewerblichen Nutzung im nördlich anschließenden "Gewerbegebiet südlich der Nordtangente" im gesamten Änderungsbereich des Plangebiets Nr. 4/2015 eingehalten bzw. jeweils deutlich um mindestens 5 dB(A) unterschritten.

Aus fachtechnischer Sicht kann die geplante Änderung des Bebauungsplans realisiert werden, ergänzende Festsetzungen sind nicht notwendig.

Der Projektleiter

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Prüflaboratorium Geräusche / Schwingungen

Messstelle nach §29b BImSchG

DAkkS Akkreditierung nach DIN EN ISO/IEC 17025

Klaus Meyer Herbert Leiker



## Anlage zur Stellungnahme vom 11.09.2025

## Ausgangsdaten der Schallausbreitungsberechnungen

| Flächen-SQ/E | OIN 45691 (5) |          |        |               |                    |                  |                              | Variante 0 |  |
|--------------|---------------|----------|--------|---------------|--------------------|------------------|------------------------------|------------|--|
| FLGK001      | Bezeichnung   | GE4      |        | Wirkradius /m |                    | 99999.00         |                              |            |  |
|              | Gruppe        | Gruppe 0 | )      |               | Lw (Tag) /dB(A)    |                  | 88.27                        |            |  |
|              | Darstellung   | FLGK     | FLGK   |               | Lw (Nacht) /dB(A)  |                  | 73.27                        |            |  |
|              | Knotenzahl    | 5        |        |               | Lw" (Tag) /dB(A)   | Lw" (Tag) /dB(A) |                              | 55.00      |  |
|              | Länge /m      | 186.38   | 186.38 |               | Lw" (Nacht) /dB(A) |                  | 40.00                        |            |  |
|              | Länge /m (2D) | 186.38   | 186.38 |               | Emission ist       |                  | flächenbez. SL-Pegel (Lw/m²) |            |  |
|              | Fläche /m²    | 2125.12  |        |               |                    |                  |                              |            |  |
|              | Geometrie     |          |        | Nr            | x/m                | y/m              | ! z(abs) /m                  | z(rel) /m  |  |
|              |               | 1        |        |               | 581345.73          | 5342339.44       | 0.00                         | 0.00       |  |
|              |               | 2        |        |               | 581388.15          | 5342344.06       | 0.00                         | 0.00       |  |
|              |               | 3        |        |               | 581380.77          | 5342397.80       | 0.00                         | 0.00       |  |
|              |               | 4        |        |               | 581343.42          | 5342390.88       | 0.00                         | 0.00       |  |
|              |               | 5        |        |               | 581345.73          | 5342339.44       | 0.00                         | 0.00       |  |

| FLGK002 | Bezeichnung   | GE5      | GE5     |    | Wirkradius /m      |            |                              | 99999.00  |  |
|---------|---------------|----------|---------|----|--------------------|------------|------------------------------|-----------|--|
|         | Gruppe        | Gruppe 0 | )       |    | Lw (Tag) /dB(A)    |            | 90.74                        |           |  |
|         | Darstellung   | FLGK     |         |    | Lw (Nacht) /dB(A)  |            | 75.74                        |           |  |
|         | Knotenzahl    | 5        |         |    | Lw" (Tag) /dB(A)   |            | 58.00                        |           |  |
|         | Länge /m      | 178.29   |         |    | Lw" (Nacht) /dB(A) |            | 43.00                        |           |  |
|         | Länge /m (2D) | 178.29   | 178.29  |    | Emission ist       |            | flächenbez. SL-Pegel (Lw/m²) |           |  |
|         | Fläche /m²    | 1880.76  | 1880.76 |    |                    |            |                              |           |  |
|         | Geometrie     |          |         | Nr | x/m                | y/m        | ! z(abs) /m                  | z(rel) /m |  |
|         |               | 1        |         |    | 581422.95          | 5342348.90 | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 2        |         |    | 581388.15          | 5342344.06 | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 3        |         |    | 581380.77          | 5342397.80 | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 4        |         |    | 581413.73          | 5342403.56 | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 5        |         |    | 581422.95          | 5342348.90 | 0.00                         | 0.00      |  |

| FLGK003 | Bezeichnung   | GE6      | GE6     |                    |            |                                  | 99999.00  |  |
|---------|---------------|----------|---------|--------------------|------------|----------------------------------|-----------|--|
|         | Gruppe        | Gruppe 0 |         | Lw (Tag) /dB(A)    |            | 96.14<br>81.14<br>60.00<br>45.00 |           |  |
|         | Darstellung   | FLGK     |         | Lw (Nacht) /dB(A)  |            |                                  |           |  |
|         | Knotenzahl    | 5        |         | Lw" (Tag) /dB(A)   |            |                                  |           |  |
|         | Länge /m      | 258.31   |         | Lw" (Nacht) /dB(A) |            |                                  |           |  |
|         | Länge /m (2D) | 258.31   |         | Emission ist       |            | flächenbez. SL-Pegel (Lw/m²)     |           |  |
|         | Fläche /m²    | 4108.31  | 4108.31 |                    |            |                                  |           |  |
|         | Geometrie     |          | Nr      | x/m                | y/m        | ! z(abs) /m                      | z(rel) /m |  |
|         |               | 1        |         | 581422.95          | 5342348.90 | 0.00                             | 0.00      |  |
|         |               | 2        |         | 581494.41          | 5342358.13 | 0.00                             | 0.00      |  |
|         |               | 3        |         | 581485.42          | 5342415.56 | 0.00                             | 0.00      |  |
|         |               | 4        |         | 581413.73          | 5342403.56 | 0.00                             | 0.00      |  |
|         |               | 5        |         | 581422.95          | 5342348.90 | 0.00                             | 0.00      |  |



| FLGK004 | Bezeichnung   | GE7      | GE7     |                    | Wirkradius /m |            |                              | 99999.00  |
|---------|---------------|----------|---------|--------------------|---------------|------------|------------------------------|-----------|
|         | Gruppe        | Gruppe ( | )       | Lw (Tag) /dB(A)    |               | 98.67      |                              |           |
|         | Darstellung   | FLGK     |         | Lw (Nacht) /dB(A)  |               | 83.67      |                              |           |
|         | Knotenzahl    | 5        |         | Lw" (Tag) /dB(A)   |               | 63.00      |                              |           |
|         | Länge /m      | 243.18   |         | Lw" (Nacht) /dB(A) |               | 48.00      |                              |           |
|         | Länge /m (2D) | 243.18   | 243.18  |                    | Emission ist  |            | flächenbez. SL-Pegel (Lw/m²) |           |
|         | Fläche /m²    | 3692.92  | 3692.92 |                    |               |            |                              |           |
|         | Geometrie     |          | ı       | lr                 | x/m           | y/m        | ! z(abs) /m                  | z(rel) /m |
|         |               | 1        |         |                    | 581555.96     | 5342366.66 | 0.00                         | 0.00      |
|         |               | 2        |         |                    | 581494.41     | 5342358.13 | 0.00                         | 0.00      |
|         |               | 3        |         |                    | 581485.42     | 5342415.56 | 0.00                         | 0.00      |
|         |               | 4        |         |                    | 581546.97     | 5342426.40 | 0.00                         | 0.00      |
|         |               | 5        |         |                    | 581555.96     | 5342366.66 | 0.00                         | 0.00      |

| FLGK005 | Bezeichnung   | GE8      | GE8               |                   | Wirkradius /m | _              |                              | 99999.00  |  |
|---------|---------------|----------|-------------------|-------------------|---------------|----------------|------------------------------|-----------|--|
|         | Gruppe        | Gruppe ( | )                 | Lw (Tag) /dB(A)   |               | 97.45<br>82.45 |                              |           |  |
|         | Darstellung   | FLGK     |                   | Lw (Nacht) /dB(A) |               |                |                              |           |  |
|         | Knotenzahl    | 6        | 6<br>208.91       |                   |               |                | 63.00<br>48.00               |           |  |
|         | Länge /m      | 208.91   |                   |                   |               |                |                              |           |  |
|         | Länge /m (2D) | 208.91   | 208.91<br>2787.11 |                   | Emission ist  |                | flächenbez. SL-Pegel (Lw/m²) |           |  |
|         | Fläche /m²    | 2787.11  |                   |                   |               |                |                              |           |  |
|         | Geometrie     |          | I                 | Nr                | x/m           | y/m            | ! z(abs) /m                  | z(rel) /m |  |
|         |               | 1        |                   |                   | 581555.96     | 5342366.43     | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 2        |                   |                   | 581590.31     | 5342371.50     | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 3        |                   |                   | 581601.14     | 5342381.88     | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 4        |                   |                   | 581593.77     | 5342432.86     | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 5        |                   |                   | 581546.97     | 5342426.17     | 0.00                         | 0.00      |  |
|         |               | 6        |                   |                   | 581555.96     | 5342366.43     | 0.00                         | 0.00      |  |